JEGYZŐKÖNYV

a Ferencvárosi Bolgár Önkormányzat 2025. március 28-án (pénteken) 18.30 órakor megtartott

RENDES ÜLÉSÉRŐL

Az ülés helye: a Ferencvárosi Bolgár Önkormányzat hivatalos irodája – **1097 Budapest, Vágóhíd utca 62.**

Jelen vannak:

Velkov N. Mladen	elnök
Tanev Dimiter	elnökhelyettes
Kalicov Vladimír	tag

Velkov N. Mladen köszönti a képviselő-testület tagjait a Ferencvárosi Bolgár Önkormányzat 2025. évi harmadik ülésén.

Megállapítja, hogy 3 testületi tag jelen van, az ülés határozatképes, azt megnyitja.

Tájékoztatja, hogy az ülés napirendi pontjainak tartalma egyeztetésre került a Ferencvárosi Önkormányzat jogi- és pénzügyi osztályával. Tekintettel arra, hogy az ülés időpontja munkaidőn kívüli időpontban van, dr. Világos István a jogi osztályról nincs jelen.

Javasolja és szavazásra teszi fel, hogy Tanev Dimiter legyen a Ferencvárosi Bolgár Önkormányzat (a továbbiakban FBÖ) 2025. március 28-i rendes ülésének jegyzőkönyv-hitelesítője.

Velkov N. Mladen megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen szavazattal, tartózkodás- és ellenszavazat nélkül elfogadta a javaslatot.

HATÁROZAT

18/2025. (III.28.) FBÖ határozata

A Ferencvárosi Bolgár Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy jegyzőkönyv hitelesítőnek Tanev Dimitert választja meg.

Határidő: 2025. március 28.

Felelős: Velkov N. Mladen, elnök

(3 igen, egyhangú)

(A szavazásban részt vett 3 tag)

Velkov N. Mladen: Felsorolja a napirendi pontokat a meghívó szerint és még egyszer tájékoztatja a jelenlévőket, hogy az egyeztetésre került a Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros jogi- és pénzügyi osztályával:

1. Határozati javaslat a Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros Önkormányzatának 2025. évi pályázati felhívásán való részvételről.

   Előterjesztő: Velkov N. Mladen
   1. sz. írásos előterjesztés

2. Határozati javaslat a Malko Teatro és a Wladigeroff trio a Magyarországi Nemzetiségi Színházak JELEN/LÉT 2025. Fesztiválján való részvételének finanszírozásáról.

   Előterjesztő: Velkov N. Mladen
   2. sz. írásos előterjesztés

3. Határozati javaslat a Stefan Valdobreff koncertjének támogatásáról, amely április 8-án lesz megtekinthető a ferencvárosi Bolgár Művelődési Házban.

   Előterjesztő: Velkov N. Mladen
   3. sz. írásos előterjesztés

4. Határozati javaslat a 2025. évi Virágvasárnap (Cvetnica – Цветница) egyházi ünnep finanszírozásáról.

   Előterjesztő: Velkov N. Mladen
   4. sz. írásos előterjesztés

5. Határozati javaslat a 2025. évi Bolgár Ortodox Húsvét (Velikden – Великден-Пасха) egyházi ünnep finanszírozásáról.

   Előterjesztő: Velkov N. Mladen
   5. sz. írásos előterjesztés

6. Határozati javaslat a 2025. évi Szent György-nap (Гергьовден) ünnep alkalmából megrendezendő programok finanszírozásáról.

   Előterjesztő: Velkov N. Mladen
   6. sz. írásos előterjesztés

7. Határozati javaslat a 2025. évi Paradicsom napja (a bolgár paradicsom népszerűsítése) megszervezéséről és finanszírozásáról.

   Előterjesztő: Velkov N. Mladen
   7. sz. írásos előterjesztés

Velkov N. Mladen szavazásra teszi fel a napirendi pontok elfogadását.

Velkov N. Mladen megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen szavazattal, tartózkodás- és ellenszavazat nélkül elfogadta a napirendet.

[redacted]

HATÁROZAT

19/2025. (III.28.) FBÖ határozata

A Ferencvárosi Bolgár Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2025. március 28-i ülésének napirendjét az alábbiak szerint fogadja el.

1. **Határozati javaslat a Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros Önkormányzatának 2025. évi pályázati felhívásán való részvételről.**
   Előterjesztő: Velkov N. Mladen
   1. sz. írásos előterjesztés

2. **Határozati javaslat a Malko Teatro és a Wladigeroff trio a Magyarországi Nemzetiségi Színházak JELEN/LÉT 2025. Fesztiválján való részvételének finanszírozásáról.**
   Előterjesztő: Velkov N. Mladen
   2. sz. írásos előterjesztés

3. **Határozati javaslat a Stefan Valdobreff koncertjének támogatásáról, amely április 8-án lesz megtekinthető a ferencvárosi Bolgár Művelődési Házban.**
   Előterjesztő: Velkov N. Mladen
   3. sz. írásos előterjesztés

4. **Határozati javaslat a 2025. évi Virágvasárnap (Cvetnica – Цветница) egyházi ünnep finanszírozásáról.**
   Előterjesztő: Velkov N. Mladen
   4. sz. írásos előterjesztés

5. **Határozati javaslat a 2025. évi Bolgár Ortodox Húsvét (Velikden – Великден-Пасха) egyházi ünnep finanszírozásáról.**
   Előterjesztő: Velkov N. Mladen
   5. sz. írásos előterjesztés

6. **Határozati javaslat a 2025. évi Szent György-nap (Гергьовден) ünnep alkalmából megrendezendő programok finanszírozásáról.**
   Előterjesztő: Velkov N. Mladen
   6. sz. írásos előterjesztés

7. **Határozati javaslat a 2025. évi Paradicsom napja (a bolgár paradicsom népszerűsítése) megszervezéséről és finanszírozásáról.**
   Előterjesztő: Velkov N. Mladen
   7. sz. írásos előterjesztés

Határidő: 2025. március 28.
Felelős: Velkov N. Mladen, elnök

(3 igen, egyhangú)

(A szavazásban részt vett 3 tag)

NAPIRENDI PONTOK TÁRGYALÁSA:

1. **Napirendi pont**
   Határozati javaslat a Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros Önkormányzatának 2025. évi pályázati felhívásán való részvételről.
   Előterjesztő: Velkov N. Mladen, 1. sz. előterjesztés

Velkov N. Mladen: a napirendi pont kapcsán elmondja, hogy a Képviselő-testület tagjai megkapták az előterjesztést, azt olvasták, áttekintették. Amennyiben vannak észrevételek, javaslatok, megkéri a megjelenteket, hogy mondják el. Mivel az előterjesztéshez senkinek nincs hozzászólása módosító javaslatot tesz a határozati javaslat szövegének pontosítására, a programok megnevezésének és a pályázat megírásának és benyújtásának elnöki felhatalmazásával történő kiegészítésével. Mindenki egyetért a módosított előterjesztés tartalmával.

Velkov N. Mladen, megkéri a Képviselő-testület tagjait, hogy szavazzanak a módosított határozati javaslat elfogadásáról.

HATÁROZAT
20/2025. (III.28.) FBÖ határozata
A Ferencvárosi Bolgár Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy részt vesz a Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros Önkormányzata által kiírt, a ferencvárosi helyi nemzetiségi önkormányzatok céljainak támogatásáról szóló pályázatán Bolgár gyermeknap, Őszi bolgár néptánc szeminárium, Balk'n'Roll Party és Bábanap pályázati programokkal, valamint felhatalmazza az elnököt a pályázat megírására és benyújtására.
Határidő: 2025. március 28.
Felelős: Velkov N. Mladen

(3 igen, egyhangú)

(A szavazásban részt vett 3 tag)

Velkov N. Mladen megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen szavazattal, tartózkodás- és ellenszavazat nélkül elfogadta a javaslatot.

2. **Napirendi pont**
   Határozati javaslat a Malko Teatro és a Wladigeroff trio a Magyarországi Nemzetiségi Színházak JELEN/LÉT 2025. Fesztiválján való részvételének finanszírozásáról.
   Előterjesztő: Velkov N. Mladen, 2. sz. előterjesztés

Velkov N. Mladen: a napirendi pont kapcsán elmondja, hogy a Képviselő-testület tagjai megkapták az előterjesztést, azt olvasták, áttekintették. Amennyiben vannak észrevételek, javaslatok, megkéri a megjelenteket, hogy mondják el. Mindenki egyetért az előterjesztés tartalmával.

Velkov N. Mladen megkéri a Képviselő-testület tagjait, hogy szavazzanak a határozati javaslat elfogadásáról.

HATÁROZAT

21/2025. (III.28.) FBÖ határozata

A Ferencvárosi Bolgár Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a JELEN/LÉT 2025. Fesztivál keretein belül fellépő Malko Teatro részvételének költségeihez legfeljebb 100.000,-Ft-tal, azaz százezer forinttal járul hozzá.

Határidő: 2025. március 28.

Felelős: Velkov N. Mladen

(3 igen, egyhangú)

(A szavazásban részt vett 3 tag)

Velkov N. Mladen megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen szavazattal, tartózkodás- és ellenszavazat nélkül elfogadta a javaslatot.

3. **Napirendi pont**

   Határozati javaslat a Stefan Valdobreff koncertjének támogatásáról, amely április 8-án lesz megtekinthető a ferencvárosi Bolgár Művelődési Házban.

   Előterjesztő: Velkov N. Mladen, 3. sz. írásos előterjesztés

Velkov N. Mladen: a napirend kapcsán elmondja, hogy az előterjesztés szövegét mindenki megkapta. Ha bárkinek van hozzászólása, azt tegye meg. A testületi képviselők egyetértenek a javaslattal.

Velkov N. Mladen megkéri a Képviselő-testület tagjait, hogy szavazzanak a javaslat elfogadásáról.

HATÁROZAT

22/2025. (III.28.) FBÖ határozata

A Ferencvárosi Bolgár Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy Stefan Valdobrev koncertjének költségeihez legfeljebb 100.000,- Ft-tal, azaz százezer forinttal járul hozzá.

Határidő: 2025. március 28.

Felelős: Velkov N. Mladen

(3 igen, egyhangú)

(A szavazásban részt vett 3 tag)

Velkov N. Mladen megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen szavazattal, tartózkodás- és ellenszavazat nélkül elfogadta a javaslatot.

4. **Napirendi pont**

Határozati javaslat a 2025. évi Virágvasárnap (Cvetnica – Цветница) egyházi ünnep finanszírozásáról.

Előterjesztő: Velkov N. Mladen, 4. sz. előterjesztés

Velkov N. Mladen: a napirend kapcsán elmondja, hogy az előterjesztés szövegét mindenki megkapta, azt olvasta, és ha van hozzáfűzni valója, azt tegye meg. A testületi képviselők egyetértenek a javaslattal.

Velkov N. Mladen megkéri a Képviselő-testület tagjait, hogy szavazzanak javaslatának elfogadásáról.

HATÁROZAT

23/2025. (III.28.) FBÖ határozata

A Ferencvárosi Bolgár Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a pravoszláv Virágvasárnap (Цветница) egyházi ünnep megtartására, valamint élő virágdíszre legfeljebb 60.000,- Ft-tal, azaz hatvanezer forinttal járul hozzá.

Határidő: 2025. március 28.

Felelős: Velkov N. Mladen

(3 igen, egyhangú)

(A szavazásban részt vett 3 tag)

Velkov N. Mladen megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen szavazattal, tartózkodás- és ellenszavazat nélkül elfogadta a javaslatot.

5. **Napirendi pont**

Határozati javaslat a 2025. évi Bolgár Ortodox Húsvét (Velikden – Великден-Пасха) egyházi ünnep finanszírozásáról.

Előterjesztő: Velkov N. Mladen, 5. sz. előterjesztés

Velkov N. Mladen: a napirend kapcsán elmondja, hogy az előterjesztés szövegét mindenki megkapta, azt olvasta, és ha szeretne hozzászólni, azt tegye meg. A testületi képviselők egyetértenek a javaslattal.

Velkov N. Mladen megkéri a Képviselő-testület tagjait, hogy szavazzanak a javaslat elfogadásáról.

HATÁROZAT

24/2025. (III.28.) FBÖ határozata

A Ferencvárosi Bolgár Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a pravoszláv Húsvét (Великден) egyházi ünnep megtartására legfeljebb 80.000,- Ft-tal, azaz nyolcvanezer forinttal járul hozzá.

Határidő: 2025. március 28.

Felelős: Velkov N. Mladen

(3 igen, egyhangú)

(A szavazásban részt vett 3 tag)

Velkov N. Mladen megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen szavazattal, tartózkodás- és ellenszavazat nélkül elfogadta a javaslatot.

6. Napirendi pont

Határozati javaslat a 2025. évi Szent György-nap (Гергьовден) ünnep alkalmából megrendezendő programok finanszírozásáról.

Előterjesztő: Velkov N. Mladen, 6. sz. előterjesztés

Velkov N. Mladen: a napirend kapcsán elmondja, hogy az előterjesztés szövegét mindenki megkapta, azt olvasta, és ha van hozzáfűzni valója, azt tegye meg. A testületi képviselők egyetértenek a javaslatokkal.

Velkov N. Mladen megkéri a Képviselő-testület tagjait, hogy szavazzanak a javaslatainak elfogadásáról.

HATÁROZAT

25/2025. (III.28.) FBÖ határozata

A Ferencvárosi Bolgár Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a hagyományőrző Szent György-nap ünnep (Гергьовден) megszervezésének költségeihez legfeljebb 100.000,- Ft-tal, azaz százezer forinttal járul hozzá.

Határidő: 2025. március 28.

Felelős: Velkov N. Mladen

(3 igen, egyhangú)

(A szavazásban részt vett 3 tag)

Velkov N. Mladen megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen szavazattal, tartózkodás- és ellenszavazat nélkül elfogadta a javaslatokat.

7. **Napirendi pont**

Határozati javaslat a 2025. évi Paradicsom napja (a bolgár paradicsom népszerűsítése) megszervezéséről és finanszírozásáról.
Előterjesztő: Velkov N. Mladen, 7. sz. előterjesztés

Velkov N. Mladen: a napirend kapcsán elmondja, hogy az előterjesztés szövegét mindenki megkapta, azt olvasta, és ha szeretne hozzászólni, azt tegye meg. Mivel az előterjesztéshez senkinek nincs hozzászólása módosító javaslatot tesz a határozati javaslat szövegének pontosítására a következők szerint: „A Ferencvárosi Bolgár Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy 2025. évben is megszervezi a „Paradicsom nap"-ot, melynek keretein belül a bolgár paradicsomfajták népszerűsítését végzi a ferencvárosi lakosok körében, és ennek költségeit legfeljebb 180.000,- Ft-ig, azaz száznyolcvanezer forintig fedezi."

Mindenki egyetért a módosított határozati javaslat tartalmával.

Velkov N. Mladen megkéri a Képviselő-testület tagjait, hogy szavazzanak a módosított javaslat elfogadásáról.

HATÁROZAT
26/2025. (III.28.) FBÖ határozata
A Ferencvárosi Bolgár Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy 2025. évben is megszervezi a „Paradicsom nap"-ot, melynek keretein belül a bolgár paradicsomfajták népszerűsítését végzi a ferencvárosi lakosok körében, és ennek költségeit legfeljebb 180.000,- Ft-ig, azaz száznyolcvanezer forintig fedezi.
Határidő: 2025. március 28.
Felelős: Velkov N. Mladen

(3 igen, egyhangú)

(A szavazásban részt vett 3 tag)

Velkov N. Mladen megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen szavazattal, tartózkodás- és ellenszavazat nélkül elfogadta a javaslatot.

Az elnök 19.20 órakor berekeszti az ülést.

Budapest, 2025.04. 02....

Velkov N. Mladen
elnök

Tanev Dimiter
jegyzőkönyv-hitelesítő